

# Siuda, Adam

---

## "Diccionario Enciclopedico Escolapio (DENES). Escolapios en Polonia y Lituania", Luis Maria Brandrés Rey, Salamanca 1985 : [recenzja]

---

Kwartalnik Historii Nauki i Techniki 31/2, 574-575

---

1986

Artykuł umieszczony jest w kolekcji cyfrowej Bazhum, gromadzącej zawartość polskich czasopism humanistycznych i społecznych tworzonej przez Muzeum Historii Polski w ramach prac podejmowanych na rzecz zapewnienia otwartego, powszechnego i trwałego dostępu do polskiego dorobku naukowego i kulturalnego.

Artykuł został zdigitalizowany i opracowany do udostępnienia w internecie ze środków specjalnych MNiSW dzięki Wydziałowi Historycznemu Uniwersytetu Warszawskiego.

Tekst jest udostępniony do wykorzystania w ramach dozwolonego użytku.



rozdziale osiemnastym — *Wyprawa Verrazzany*; w dwudziestym piątym — *Odkrycie rzek wschodniosyberyjskich od Anabaru do Kolymy*.

Poza tym niektóre podrozdziały zostały przez autora gruntownie przerobione: w rozdziale piątym — *Odkrycie Brazylii przez Hiszpanów*, w szóstym — *Ekspedycja Cuelh—Vespucciego*, w dziewiątym — *Druga wyprawa Vespucciego*; w dziesiątym — *Portugalczyki w Indonezji*; w czternastym — *Ekspedycje na „Morze Południowe” i odkrycie Półwyspu Kalifornijskiego*. W rozdziale piętnastym — *Odkrycie archipelagu Galapagos*; w siedemnastym — *Odkrycie Parany i Paragwaju*; w osiemnastym — *Legenda o „Ciboli” i „Siedmiu Miastach”, Odkrycie przez Hiszpanów rzeki Kolorado i zachodnich dopływów Missisipi oraz poszukiwanie „Siedmiu Miast” przez uczestników wyprawy Hernando de Soto*. W rozdziale dwudziestym czwartym — *Opanowanie dorzecza górnego Obu oraz dolnego i środkowego Jeniseju*; w dwudziestym szóstym — *Wyprawa I. Moskwitina do Morza Ochockiego*; w trzydziestym drugim — *Etapy poznawania Nowej Holandii przed Tasmanem, Pierwsza ekspedycja Tasmana i odkrycie „Ziemi Van Diemena”, Nowej Zelandii oraz wysp tropikalnej Ocenanii i Druga wyprawa Tasmana: „Nowa Holandia” — jeden łód, a w rozdziale trzydziestym trzecim — Pierwsi europejscy badacze Himalajów i Tybetu*.

Przytoczone powyżej zmiany, które wprowadzono do trzeciego wydania książki, pozwalają dostrzec ogrom wysiłku, a analiza ich treści utwierdza nas w przekonaniu, że były one niezbędne i podniosły znacznie wartość dzieła.

Jego cennym uzupełnieniem są ponadto liczne mapy i rysunki, umożliwiające lepsze zrozumienie i zapamiętanie poruszonych zagadnień.

Spis literatury zawiera czterdzieści ogólnych pozycji i osiemdziesiąt cztery odnoszące się do poszczególnych rozdziałów.

Nie wiem, dlaczego autor zdecydował się umieścić skrowidz nazwisk i wykaz nazw geograficznych dopiero w piątym, ostatnim tomie książki, skoro w pierwszym postąpił inaczej? Dla czytelnika jest to utrudnienie, ponieważ nie wiadomo, czy uda mu się uzyskać wszystkie tomy tego wartościowego dzieła.

Roman Karczmarczyk  
(Wrocław)

#### NOTATKI BIBLIOGRAFICZNE

*Diccionario Enciclopedico Escolapio (DENES). Escolapios en Polonia y Lituania.* Coordino y dirigio Luis Maria Brandrés Rey. Vol. V. Ediciones Calasancias. Salamanca 1985 227 ss. ilustr.

Nakładem Wydawnictwa kalasantyńskiego w Salamance ukazała się pierwsza część piątego tomu *Pijarskiego Słownika Encyklopedycznego*, poświęcona dziejom polskiej i litewskiej prowincji pijarów — głównie problemom nauki, oświaty i kultury.

Słownik ten — w myśl założeń autorów — ma za zadanie przybliżyć postaci wybitnych pijarów, historię poszczególnych prowincji, dzieł dotyczących misji kalasantyńskiej na przestrzeni historii Zakonu, udział pijarów w dziejach nauki i kultury.

*Pijarski Słownik Encyklopedyczny* — publikowany w języku hiszpańskim — tworzy całość w pięciu tomach. Dotychczas ukazał się tom drugi i pierwsza część tomu piątego. Tom drugi (Ed. Calasancias, Salamanca 1983 ss. 589) [Zob. na ten temat rec. P. Komorowskiego (W:) „Kwartalnik Historii Nauki i Techniki” R. XXIX: 1984 nr 3—4 s. 708—709], prezentujący wybitnych pijarów zasłużonych w różnych dziedzinach — również w życiu umysłowym wielu narodów — zawiera około 117

biogramów pijarów polskich i litewskich, co jest zastugą niedawno zmarłego ks. Jana Buby, Sch. P. Niestety jeszcze nie publikowano tomów: pierwszego, trzeciego, czwartego. Na marginesie możemy dodać, że w pierwszym tomie będzie mowa o wkładzie pijarów w kulturę dawnej Polski.

Część pierwsza piątego tomu prawie w całości poświęcona jest prowincji polskiej, a w niektórych miejscach mowa jest także o prowincji litewskiej. Hasła przedmiotowe, np. *Akademia, Botanika, Filozofia, Matematyka, Fizyka* itp. pozwalają ocenić rolę pijarów w życiu umysłowym obydwu prowincji.

W obszernym wprowadzeniu zespół redakcyjny pokazał w ogólnym zarysie historię prowincji polskiej. Złożył również hołd ks. Bubie, któremu w całości zawdzięcza się teksty tego tomu za wyjątkiem trzech artykułów: *Organización de las escuelas en Rusia*, opr. S. TRUCHIM; *Filaretos*, opr. G. BRUMIRSKI; *Reforma agraria*, opr. S. TYNC.

Na 227 stronach *Słownika* umieszczono 45 haseł, w których omawia się wielostronnie historię działalności pijarskiej w dziedzinie nauki i kultury.

Od strony technicznej jest tom piąty uboższy od tomu drugiego, w którym zamieszczono znacznie więcej ciekawych fotografii.

\* \*  
\*

Wydaje się, iż *Pijarski Słownik Encyklopedyczny* zostanie przyjęty z wielkim zadowoleniem w środowisku naukowym i pijarskim. Od momentu jego opublikowania stał się podstawowym narzędziem pracy naukowej i źródłem informacji przy opracowywaniu tematów pijarskich. Z własnego doświadczenia mogę potwierdzić, że niektórzy pracownicy naukowci korzystali w ciągu ostatnich dwóch lat z zasobów informacji naukowych, znajdujących się w tym encyklopedycznym słowniku. Zapewne dzieło o tak rozległym zakresie, obejmujące historię całego Zakonu, zawiera w sobie niektóre błędy techniczne spowodowane różnego rodzaju czynnikami.

Podsumowując należy wyrazić słowa uznania nie tylko tym, którzy poświęcili się tłumaczeniu tekstów z języka łacińskiego, polskiego, węgierskiego, włoskiego na język hiszpański, ale nade wszystko autorom opublikowanych artykułów. W chwili obecnej nie pozostaje nic innego niż wyrażenie nadziei, iż ukaże się polski przekład tego *Słownika*, który obok *Polskiego Słownika Biograficznego* zająłby godne miejsce.

*Pijarski Słownik Encyklopedyczny (DENES)* można otrzymać kierując zamówienia na adres: Curia Generalizia dei Padri Scolopi, via degli Scolopi, 31 00136 ROMA—ITALIA, albo: Ediciones Calasancias, Paseo de Canalejas, 129 SALAMANCA (España).

Adam Siuda  
(Rzym)

Jürgen Thorwald: *Stulecie chirurgów*. Według zapisków mojego dziadka, chirurga H. St. Hartmanna. Przełożył Karol Bunsch. Kraków 1980. Wydawnictwo Literackie 8° 244 ss.

XIX wiek — to czasy wielkich osiągnięć medycyny, jak np.: wprowadzenie narkozy wziewnej w 1846 r. (William Green Morton); ustalenie etiologii zakażenia płożowego w 1847 r. (Ignac Filip Semmelweis); odkrycie mikroorganizmów w 1857 r. (Louis Pasteur); wprowadzenie do chirurgii antyseptyki w 1865 r. (Joseph Lister) i cienkich gumowych rękawiczek w 1890 r. (William Stewart Halsted). Te osiągnię-